

Генеральная конференция

GC(51)/INF/13
Date: 18 September 2007

General Distribution

Russian
Original: English

Пятьдесят первая очередная сессия

Доклад о мерах, принятых для облегчения выплаты взносов, и доклад о государствах-членах, участвующих в плане выплат

Доклад Генерального директора

А. Общие сведения

1. На 50-й очередной сессии Генеральной конференции Секретариат представил доклад о мерах, принятых по вопросу о восстановлении права голоса в 2006 году.
2. Цель настоящего документа - предоставить государствам-членам обновленную информацию о мерах, принятых Секретариатом для содействия выплате взносов и облегчения этого процесса после 50-й очередной сессии Генеральной конференции, и представить доклад о государствах-членах, участвующих в настоящее время в плане выплат.

В. Принятые меры

3. 23 марта 2007 года Секретариат направил письма 28 государствам-членам, которые в течение 2007 года не имели права голоса в Агентстве, проинформировав их о том, какую минимальную сумму им необходимо уплатить для восстановления права голоса. Внимание этих государств-членов было обращено на соответствующие постановления Генеральной конференции и решения Совета, и была отмечена возможность применения плана выплат. В ответ на эти письма два государства-члена выплатили минимальную сумму, необходимую для восстановления права голоса, и одно государство-член произвело частичный платеж.

4. 10 июля 2007 года были разосланы письма-напоминания, настоятельно призывающие государства-члены принять меры для восстановления права голоса, и впоследствии три государства-члена выплатили необходимые минимальные суммы.
5. В настоящее время два государства-члена - Армения и Афганистан - участвуют в соглашениях о десятилетнем плане выплат, заключенных с Агентством. Каждый из членов выплатил суммы, необходимые для выполнения требований их соответствующих планов выплат в 2007 году. Право голоса в Агентстве в отношении обоих государств-членов было восстановлено в 2004 году до окончания их соответствующих планов выплат при том понимании, что они продолжают выполнять требования своих соответствующих планов выплат (GC(48)/DEC/9).
6. Кроме того, два государства-члена - Грузия и Республика Молдова - заключили с Агентством соглашения о десятилетнем и семилетнем плане выплат соответственно, которые вошли в действие в 2007 году. Эти государства-члены также выплатили суммы, необходимые для выполнения требований их соответствующих планов выплат в 2007 году и подали просьбы о восстановлении права голоса в Агентстве для передачи Генеральной конференции.
7. 30 августа 2007 года не имеющим права голоса государствам-членам по факсу было направлено окончательное напоминание. К настоящему времени одно государство-член произвело частичный платеж в счет покрытия суммы, необходимой для восстановления его права голоса.
8. Доминиканская Республика и Агентство заключили соглашение о 10-летнем плане выплат задолженностей этого государства-члена в регулярный бюджет. Этот план выплат начнет действовать с 2008 года, и тем временем правительство Доминиканской Республики подало просьбу о восстановлении права голоса для передачи Генеральной конференции.
9. Сведения о четырех государствах-членах, участвующих в настоящее время в планах выплат, приводятся в приложении к настоящему документу.

**СВЕДЕНИЯ О ГОСУДАРСТВАХ-ЧЛЕНАХ, УЧАСТВУЮЩИХ В ПЛАНАХ ВЫПЛАТ
ПО СОСТОЯНИЮ НА 14 СЕНТЯБРЯ 2007 ГОДА**

[выражено в евро]

Член	Начало плана	Продол- жительность	Задолжен- ность	Годовой взнос в счет погашения задолженности*	Начисленные обязательные взносы за текущий год	Всего причитается в текущем году	Получено по плану выплат	Остаток, подлежащий выплате по плану выплат за данный год
Армения	2003 г.	10 лет	82 587	15 248	4 061	19 309	19 309	-
Афганистан	2004 г.	10 лет	72 645	9 853	3 990	13 843	13 843	-
Грузия	2007 г.	10 лет	670 103	63 706	5 985	69 691	69 691	-
Республика Молдова	2007 г.	7 лет	315 275	43 605	1 991	45 596	45 596	-

* Помимо годового взноса, согласованного во время принятия плана выплат, каждый член должен в полном объеме выплатить начисленный обязательный взнос за текущий год (в Регулярный бюджет) и любую повышенную сумму, вносимую в Фонд оборотных средств.